



ZMLUVA č.: 6/1000184070

o dodávke vody z verejného vodovodu a odvádzaní odpadových vôd verejnou kanalizáciou

Uzavretá medzi

Dodávateľom:

	Západoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s. Nábřežie za hydrocentrálou 4, 949 60 Nitra Odštepny závod Nitra Nábřežie za hydrocentrálou 4, 949 60 Nitra
V zastúpení:	Margita Kršáková vedúci a riaditeľ odštepneho závodu
IČO:	36550949
DIČ:	2020154609
IČ DPH:	SK2020154609
Bankové účty:	Všeobecná úverová banka, a.s. SWIFT/BIC: SUBASKBX IBAN: SK65 0200 0000 1900 0250 3162
	Slovenská sporiteľňa, a.s. SWIFT/BIC: GIBASKBX IBAN: SK39 0900 0000 0002 3388 8514
Obchodný register:	Okresný súd Nitra, oddiel: Sa, vložka č.: 10193/N

Odberateľom:
(producentom)

Obchodné meno:	Nitriansky samosprávny kraj
Sídlo:	Rázusova 2A, 949 01 Nitra
Konajúci:	doc. Ing. Milan Belica, PhD., predseda NSK
IČO:	37861298
DIČ:	2021611999
IČ DPH:	SK2021611999
Bankový účet:	SWIFT/BIC: SPSRSKBA IBAN: SK35 8180 0000 0070 0031 5530
Registovaný:	Štatistický úrad SR
Korešpondenčná adresa:	Nitriansky samosprávny kraj, Rázusova 2A, Staré Mesto, 949 01 Nitra
Elektronická adresa:	marian.ment@unsk.sk
Kontaktné údaje:	Tel.číslo: +421 911 243 967

Čl. I Predmet zmluvy

Predmetom zmluvy je:

- dodávka vody z verejného vodovodu
- odvádzanie odpadových vôd verejnou kanalizáciou
- odvádzanie vôd z povrchového odtoku verejnou kanalizáciou
- odvádzanie odpadových vôd z iných (vlastných) zdrojov verejnou kanalizáciou

Odberateľ/producent vyhlasuje, že predmetom zmluvy nie je žiadny iný predmet zmluvy, ako ten, ktorý uviedol v čl. I. zmluvy. V prípade, ak sa preukáže, že toto vyhlásenie odberateľa/producenta nie je v súlade so skutočnosťou, považuje sa to za podstatné porušenie zmluvy.

Čl. II Špecifikácia odberu / produkcie

Adresa odberného miesta/produkcie: **Kupecká 1345/3, Staré Mesto, Nitra**
Mesto odberu, číslo parcely: **1346**
Technické číslo odberu: **60012-9365-0**
Evidenčné číslo odberu: **61209365**

Účel odberu vody: **VEREJNÁ SPRÁVA**

Spôsob určenia množstva dodanej vody verejným vodovodom: vodomermom
 smernými číslami

Spôsob určenia množstva odpadovej vody odvedenej verejnou kanalizáciou: vodomermom
 prietokomerom producenta
 smernými číslami
 odborným výpočtom dodávateľa

pokladané množstvo odobretej vody 1000

rok:

uravný cyklus:

h prevádzky:

et prevádzkových dní v roku:

h odvádzaných odpadových vôd:

Ročný

84.11.0/Všeobecná verejná správa

248

Pracovná doba:

8

hod/deň

splaškové

technologické

roducent môže vypúšťať odpadové vody do verejnej kanalizácie v maximálnom množstve podľa jednotlivých zdrojov takto:

Oznáenie zdroja		m ³ /rok	m ³ /deň	l/s
Verejný vodovod	x	1 000	-	-
Iné (vlastné) zdroje vody		-	-	-
Voda z povrchového odtoku	x	349	-	-
CELKOM		1 349	-	-

Producent vyhlasuje, že rozloha plôch pre výpočet množstva vôd z povrchového odtoku odvádzaných verejnou kanalizáciou z pripojenej nehnuteľnosti je:

Technické číslo odberu	Popis plochy	súčiniteľ odtoku	Veľkosť plochy v m ²
60012-9365-0	Zastavané plochy a málo priepustné spevnené plochy	0,90	606 m ²
	Čiastočne priepustné spevnené plochy	0,40	130 m ²
	Dobre priepustné plochy pokryté vegetáciou	0,05	0 m ²

Limitné hodnoty znečistenia vo vypúšťaných odpadových vodách:

Ukazovateľ	od	do			
	mg/l	max mg/l	g/s	kg/deň	t/rok
pH	6,000	9,000			
CHSKcr	-	800,000	-	-	0,800
Ner rozpustné látky 105	-	500,000	-	-	0,500
Rozpustné látky 550	-	1 200,000	-	-	1,200
N-NH4	-	80,000	-	-	0,080
P celk	-	15,000	-	-	0,015
Tuky	-	60,000	-	-	0,060
Nepolárne extrahovateľné látky /NEL/	-	10,000	-	-	0,010

- limitná hodnota mg/l je stanovená zo zlievanej alebo kvalifikovanej bodovej vzorky
- limitná hodnota max. mg/l je stanovená z bodovej vzorky,
- limitná hodnota [g/s] je stanovená z bodovej vzorky a okamžitého prietoku v čase odberu vzorky
- teplota vypúšťaných odpadových vôd môže byť v mieste vstoku do verejnej kanalizácie maximálne 40 °C.

Kontrola limitných hodnôt znečistenia vo vypúšťaných odpadových vodách:

Miesto odberu vzorky:

v poslednej revíznej šachte na kanalizačnej prípojke producenta pred zaústením do verejnej kanalizácie

Druh vzorky:

bodová

Spôsob vykonávania kontroly:

námatková

Čl. III

Cena a spôsob úhrady

1. Cena za 1 m³ vyrobenej a dodanej pitnej vody (bez DPH) ako aj za 1 m³ odvedenej odpadovej vody verejnou kanalizáciou (bez DPH) je stanovená v súlade s osobitným právnym predpisom. Aktuálna cena za dodávku vody a odvádzanie odpadových vôd je zverejnená na internetovej stránke dodávateľa a je aktualizovaná do 15 dní odo dňa účinnosti jej zmeny v súlade s osobitným právnym predpisom. DPH bude fakturovaná v zmysle platných právnych predpisov.
2. Odberateľ/producent sa zaväzuje uhrádzať vodné/stočné na základe preddavkov a vyúčtovacích faktúr:
 - prevodným príkazom z č. účtu SK35 8180 0000 0070 0031 5530
 - inkasným príkazom z č. účtu SK35 8180 0000 0070 0031 5530
 - poštovou poukážkou na účet
3. Zmena spôsobu úhrady sa bude považovať za dohodnutú na základe písomného oznámenia odberateľa/producenta dodávateľovi.

Preplatky vráti dodávateľ odberateľovi v lehote splatnosti vyúčtovacej faktúry spôsobom dohodnutým pre úhradu vodného a stočného.

V prípade omeškania odberateľa/producenta s úhradou akejkoľvek faktúry alebo preddavkovej platby za opakované dodávky má dodávateľ právo uplatniť si u odberateľa/producenta zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 0,05 % z dlžnej sumy za každý deň omeškania a odberateľ/producent sa zaväzuje túto zmluvnú pokutu zaplatiť dodávateľovi. V prípade neuhradenia faktúry v lehote splatnosti je dodávateľ oprávnený odoslať odberateľovi/producentovi upomienku a uplatniť si u odberateľa/producenta zaplatenie paušálnej náhrady nákladov za vystavenú upomienku v zmysle platného Cenníka výkonov a služieb dodávateľa a odberateľ/producent sa zaväzuje túto paušálnu náhradu zaplatiť dodávateľovi.

Čl. IV Osobitné dojednania

1. Zmluvné strany sa dohodli a súhlasia s tým, že dodávateľ je oprávnený účtovať v zmluve dohodnutú cenu za dodávku vody z verejného vodovodu, odvádzanie odpadových vôd verejnou kanalizáciou a odvádzanie vôd z povrchového odtoku verejnou kanalizáciou a odberateľ/producent sa zaväzuje zaplatiť v zmluve dohodnutú cenu za dodávku vody z verejného vodovodu, odvádzanie odpadových vôd verejnou kanalizáciou a odvádzanie vôd z povrchového odtoku verejnou kanalizáciou v období od 1.5.2022 do dňa nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy (ďalej len „prechodné obdobie“). Dodávateľ a odberateľ/producent súčasne potvrdzujú, že počas prechodného obdobia dodávateľ riadne dodal a odberateľ odobral vodu z verejného vodovodu a dodávateľ riadne odviezol a producent vypustil odpadové vody do verejnej kanalizácie a dodávateľ odviezol vody z povrchového odtoku verejnou kanalizáciou za podmienok podľa tejto zmluvy a vyhlasujú, že množstvo vody dodanej z verejného vodovodu a množstvo odvedenej odpadovej vody verejnou kanalizáciou v prechodnom období odberateľovi/producentovi je určené na základe ročného odčítania meradla a ustanovení tejto zmluvy.

Vodné a stočné za prechodné obdobie bude vyúčtované od stavu 3551 m³ zisteného dňa 30.4.2022.

Čl. V Záverečné ustanovenia

1. Táto zmluva je uzavretá na dobu:
 určitú do
 neurčitú
2. Súčasťou tejto zmluvy sú Všeobecné obchodné podmienky dodávky vody z verejného vodovodu a odvádzania odpadových vôd verejnou kanalizáciou (ďalej len „VOP“), pričom odberateľ/producent svojím podpisom na zmluve potvrdzuje, že sa s nimi oboznámil a súhlasí s nimi v celom rozsahu.
3. V prípade rozporu medzi touto zmluvou a VOP, majú ustanovenia tejto zmluvy prednosť pred ustanoveniami VOP.
4. Zmena mena a priezviska, trvalého pobytu, korešpondenčnej adresy, bankového spojenia, kontaktných údajov, adresy odberného miesta, výšky preddavkovej platby a pod., sa budú považovať za dohodnuté na základe písomného oznámenia jednej zmluvnej strany druhej zmluvnej strane.
5. Zmluva nadobúda platnosť dňom podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia podľa § 47a, ods. 1 Občianskeho zákonníka v nadväznosti na zákon č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov, platný v čase podpisania zmluvy. Odberateľ/producent je povinný bezodkladne po zverejnení zmluvy zaslať dodávateľovi písomné potvrdenie o zverejnení zmluvy.
6. Zmluvné strany sa dohodli, že nadobudnutím účinnosti tejto zmluvy zanikajú všetky medzi nimi doteraz uzavreté zmluvy, ktorých predmetom je dodávka vody z verejného vodovodu a odvádzanie odpadových vôd verejnou kanalizáciou na odberné miesto špecifikované v Čl. II tejto zmluvy.

Zmluvné strany vyhlasujú, že si túto zmlúvu pred jej podpisom riadne prečítali, jej ustanoveniam porozumeli, táto vyjadruje ich slobodnú a vážnu vôľu a zaväzujú sa ju dobrovoľne plniť, čo potvrdzujú svojimi podpismi.

Nitre, dňa 22. 06. 2022

v *Nitra*, dňa 16. 06. 2022

Dodávateľ: |

..... klient

Margita Kršáková
vedúci a riaditeľ odštepného závodu

z
- 4 -

doc. Ing. Milan Belica, PhD.
predseda NSK

SRPANSKO-SLOVENSKÁ
VODÁRENSKÁ SPOLUČNOSŤ, a.s.
Čističný závod Nitra, IŠZv. za hydrocentrálu 4,
OH Okružie Nitra, os. 19a, v.č. 10193/N
IČO: 20154609 IČ DPH: SK020154609
Tel: 0352 945

**PRÍLOHA č. 1 k zmluve č.: 6/1000184070****o dodávke vody z verejného vodovodu a odvádzaní odpadových vôd verejnou kanalizáciou****Výpočet množstva vôd z povrchového odtoku odvádzaných verejnou kanalizáciou****Dodávateľ:****Západoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s.
Nábrežie za hydrocentrálou 4, 949 60 Nitra
Odštepny závod Nitra
Nábrežie za hydrocentrálou 4, 949 60 Nitra****Odberateľ:
(producent)****Obchodné meno: Nitriansky samosprávny kraj
Sídlo: Rázusova 2A, Staré Mesto, 949 01 Nitra****Adresa odvodňovanej nehnuteľnosti:****Kupecká 1345/3, Staré Mesto, Nitra****Technické číslo odberu:****60012-9365-0****Evidenčné číslo odberu:****61209365****Fakturačný cyklus:****Ročný**

Druh povrchu (kategória)	Plocha S [m ²]	Súčiniteľ odtoku ψ	Redukovaná plocha S _r = S · ψ [m ²]
A	606,4	0,90	546
B	129,6	0,40	52
C	0	0,05	0
Súčet redukovaných plôch Σ S _r [m ²]			598
Dlhodobý úhrn zrážok H _z podľa SHMÚ [mm / rok]			584,1
Množstvo vôd z povrchového odtoku za rok Q = H _z · S · ψ · 10 ⁻³ [m ³ /rok]			349

Množstvo vôd z povrchového odtoku odvádzaných verejnou kanalizáciou sa pre jednotlivé druhy plôch tvoriacich nehnuteľnosť vypočíta podľa vzorca $Q = H_z \cdot S \cdot \psi \cdot 10^{-3}$, kde je

Q - množstvo vôd z povrchového odtoku odvádzaných verejnou kanalizáciou za rok v [m³/rok].

H_z - ročný priemer z dlhodobého zrážkového úhrnu pre danú lokalitu podľa údajov Slovenského hydrometeorologického ústavu vypočítaný z úhrnu zrážok za obdobie predchádzajúcich piatich rokov v [mm/rok]. Údaj pre výpočet zabezpečí dodávateľ.

S - veľkosť príslušnej plochy, z ktorej vody z povrchového odtoku odtekajú do verejnej kanalizácie v [m²].

ψ - súčiniteľ odtoku stanovený v závislosti od charakteru povrchu plochy

kategória A - zastavané plochy a málo priepustné spevnené plochy (strechy, betónové a asfaltové povrchy a pod.) - súčiniteľ odtoku 0,9

kategória B - čiastočne priepustné spevnené plochy (dlažby s vyspárovaním -pieskom, štrkom a pod.) - súčiniteľ odtoku 0,4

kategória C - dobre priepustné plochy pokryté vegetáciou (trávniky, záhrady a pod.) - súčiniteľ odtoku 0,05

V Nitre, dňa 22. 6. 2022

v dňa 16. 06. 2022

Západoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s.:

Odberateľ/producent:

Margita Kršáková
vedúca a riaditeľ odštepneho závodudč. Ing. Milan Belica, PhD.
predseda NSKZápadoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s.
hydrocentrálou 4,
610193/N
6020154800



Príloha k zmluve č.: 6/1000184070
o dodávke vody z verejného vodovodu a odvádzaní odpadových
vôd verejnou kanalizáciou

Mesačné preddavky

Uzavretá medzi
Dodávateľom:

	Západoslovenská vodárenská spoločnosť, a.s. Nábřežie za hydrocentrálou 4, 949 60 Nitra Odštepny závod Nitra Nábřežie za hydrocentrálou 4, 949 60 Nitra
V zastúpení:	Margita Kršáková vedúci a riaditeľ odštepného závodu
IČO:	36550949
DIČ:	2020154609
IČ DPH:	SK2020154609
Bankové účty:	Všeobecná úverová banka, a.s. SWIFT/BIC: SUBASKBX IBAN: SK65 0200 0000 1900 0250 3162
	Slovenská sporiteľňa, a.s. SWIFT/BIC: GIBASKBX IBAN: SK39 0900 0000 0002 3388 8514
Obchodný register:	Okresný súd Nitra, oddiel: Sa, vložka č.: 10193/N

Odberateľom:
(producentom)

Obchodné meno:	Nitriansky samosprávny kraj
Sídlo:	Rázusova 2A, Staré Mesto, 949 01 Nitra
Konajúci:	doc. Ing. Milan Belica, PhD., predseda NSK
IČO:	37861298
DIČ:	2021611999
IČ DPH:	SK2021611999
Bankový účet:	SWIFT/BIC: SPSRSKBA IBAN: SK35 8180 0000 0070 0031 5530
Registovaný:	Štatistický úrad SR
Korešpondenčná adresa:	Nitriansky samosprávny kraj, Rázusova 2A, Staré Mesto, 949 01 Nitra
Elektronická adresa:	renata.pinterova@unsk.sk
Kontaktné údaje: Tel. číslo:	+421 903 526 420
Adresa odberného miesta:	Kupecká 1345/3, Staré Mesto, Nitra
Technické číslo odberu:	60012-9365-0 Evidenčné číslo odberu: 61209365

V zmysle Všeobecných obchodných podmienok sa odberateľ / producent zaväzuje uhrádzať dodávateľovi mesačné preddavky za predmet zmluvy uvedený v Čl. I zmluvy a za všetky odberné miesta, ktoré sú špecifikované v Čl. II zmluvy, v termínoch ktoré mu budú oznámené v Harmonograme budúcich platieb za opakované dodávky.

Výška mesačných preddavkov **100,00 €** bola stanovená dodávateľom na základe fakturácie za porovnateľné predchádzajúce obdobie alebo predpokladaného vývoja spotreby vody.

Mesačné preddavky budú odpočítané vo vyúčtujúcej faktúre. Rozdiel medzi uhradeným preddavkom a skutočnou fakturovanou sumou bude vyrovnaný na základe vystavenej faktúry s tým, že nedoplatok odberateľ uhradí v termíne splatnosti a prípadné preplatky vráti dodávateľ odberateľovi spôsobom dohodnutým v zmluve.

V Nitre, dňa **22. 06. 2022** v *Belica* dňa **16. 06. 2022**

Dodávateľ:

Margita Kršáková
vedúci a riaditeľ odštepného závodu
VODÁRENSKÁ SPOLOČNOSŤ, a.s.
Odštepny závod Nitra, 153b, za hydrocentrálou 4,
IČO: 36550949
DIČ: 2020154609
IČ DPH: SK2020154609

doc. Ing. Milan Belica, PhD.
predseda NSK